



SURINAAMSCHE GOUVERNEMENTS ADVERTENTIE BLAD. COURANT EN

Gouvernements - Secretarie.

Aanzoek voor Vrijgeving.

1851.

- 23 Mei. Van de slavin *Sophietje*, oud 65 jaren, waarvan de moeder onbekend is, toebehoorende den Boedel van wijlen de weduwe S. E. Simons geboren van Groll.
- » Van de slavin *Magdalijntje*, oud 21 jaren, dochter van *Coquette*, toebehoorende aan M. M. van Negreb.
- » Van den slaaf *Anthonij*, oud 41 jaren, zoon van *Anika*, toebehoorende voor den vrijdom aan den Boedel van wijlen David Balfour Kirk.
- » Van de slavin *Sophia*, oud 28 jaren, waarvan de moeder onbekend is, toebehoorende aan Plantagie *Hamptoncourt*.
- a » Van de slavin *Dorinda*, oud 35 jaren, dochter van *Afrika*, toebehoorende aan Plantagie *Union* ½ aandeel.
- » Van de slavin *Anna*, oud 30 jaren, dochter van *Maria*, toebehoorende aan Plantagie *Dijkveld*.

De Gouvernements-Secretaris,

J. A. LISMAN.

Derde afkondiging.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 26 Mei 1851.

Bij Gouvernements-resolutie van den 24n. dezer maand No. 669, zijn de voormalige Burger Officieren J. E. H. Hubert en J. L. Guicherit hersteld in functie en ingedeeld als 2e. *Luitnants à la suite* der divisie *Para*.

De Gouvernements-Secretaris,

J. A. LISMAN.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 28 Mei 1851.

De Heer Vincent Jacob van Dolder voornemens zijnde deze Kolonie te verlaten, wordt ten zijnen verzoeken hiervan bij deze aankondiging gedaan.

De Gouvernements-Secretaris,

(8232) J. A. LISMAN.

De Administrateur van Financien brengt ter kennis van de daarbij belanghebbenden dat de inschrijvings-biljetten voor de bij Advertentie van den 11 November aangekondigde besteding,

ter levering der behoeften voor Militaire Rantsoenen enz., benodigd over het jaar 1852,

zullen moeten bezorgd worden in de daartoe ter Gouvernements-Secretarie be-

stemde bus, vóór of op Zaterdag den 31n. dezer maand, des middags ten twaalf ure.

Paramaribo, den 28 Mei 1851.

De Administrateur voornoemd,
CH. LEERS.

Transporten.

Den 22sten Mei 1851. S. F. Askalon aan L. C. Gelbrecht, van het Erf aan de *Hooge straat*, N. W. La. E No. 837, O. W. La. D No. 78.

Den 24n. J. G. Balfour van Burleigh aan C. G. P. Balfour van Burleigh, van 1½ aandeel in de Plantaadje *Meerzorg* e. a., aan de rivier *Suriname*.

Idem. Exploiteur aan de minderjarige Elisabeth H. Levij, van het Huis en Erf aan de *Steenbakkerijstraat*, N. W. La. C No. 110, O. W. La. D No. 307.

Den 26sten. W. Maynard aan G. A. U. von Knobelsdorff, van het Huis en Erf aan de *Saramacca straat*, N. W. La. E No. 18, O. W. La. D No. 580.

Idem. Exploiteur aan J. M. Kleine, van het Huis en Erf aan den hoek van de *Wageweg* en *Rust en Vrede straten*, N. W. La. B No. 147, O. W. La. D No. 92.

Paramaribo, den 26 Mei 1851.

De Griffier van het Gerechtshof,

A. VAN MEERTEN.

Pronuntiatio van Dictums.

Paramaribo, den 28 Mei 1851.

Op aanstaanden Zaterdag den 31sten dezer, des voormiddags ten negen ure, zullen bij het Collegie van Commissarissen voor het Departement der *Onbeheerde Boedels* worden gepronuntieerd, de Dictums gewezen in de Boedels van Anna Johanna Claassen, Adolph Heinrich Wilhelm Hollen, Susanna Saffin en van den gerepudieerd gemeenschappelijke Boedel van Gauke van Polen Hulleman en nagelatene Huisvrouw E. G. Wonder, alsmede wegens het provenue van de Plantage *John*, aangekomen hebbende den boedel John Piggot Wilson.

De Secretaris bij het Collegie voornoemd,

(9128)

J. ELLIS.

Op MORGEN, des voormiddags ten negen ure, zal de Curator bij het Departement der *Onbeheerde Boedels* bij en door den Vendumeester M. A. Keijser, in het openbaar doen verkoopen:

Het Huis verdeeld in vier Kamers, met het Erf, staande en gelegen aan de *Heeren straat*, bekend onder N. W. La. B No. 85 a, b, c en d. en O. W. La. C No. 60; aankomende den boedel George W. Brand.

De bewijzen van eigendom en koopvoorwaardelijken ter visie bij opgenoemde den Vendumeester.

Paramaribo, den 29 Mei 1851.

M. N. ARLAUD,
(9129) 2e. Commies.

De Curator bij het Departement der *Onbeheerde Boedels*, zal over zes weken, den justen daginader te bepalen, publiek doen veilen:

Het Een derde aandeel in het bloote Erf gelegen aan den hoek van de *Lidesma* en *Hooge straten*; bekend onder N. W. La. E No. 874 en O. W. La. D No. 801; behoorende tot den *desolaten* boedel Henrietta Anna Pero.

Paramaribo, den 28 Mei 1851.

M. N. ARLAUD,

2e. Commies.

(8209) De Exploiteur bij het Gerechtshof te *Suriname*, zal op Vrijdag den 30sten Mei 1851, des voormiddags ten half negen ure, publiek bij executie verkoopen:

Den slaaf genaamd *Godlieb*, aankomende M. M. Smith [ou Boedel.]

Paramaribo, den 28 Mei 1851.

SIMON ABENDANON Sz.

[8210] De Exploiteur bij het Gerechtshof te *Suriname*, zal op Vrijdag den 6 Junij 1851, des voormiddags ten half negen ure, publiek bij executie verkoopen:

De Plantaadje *LEIDENSHOOP* cum annexis, gelegen aan de *Matappica kreek*, aankomende de Erven H. Jacobs.

Paramaribo, den 28 Mei 1851.

SIMON ABENDANON Sz.

Sequesters

van de Plantaadje *SARAH*, bieden bij inschrijving te koop aan:

20 balen schoone Sea Islands *Katoen*,

liggende in 's Landwaag.

De inschrijvings-biljetten zullen ter Griffie van het Gerechtshof tot Vrijdag den 30sten dezer, des morgens ten 9 ure, aangenomen en aldaar geopend worden, ten overstaan van den Heer Gecommitteerde tot de zaken van Curatele en Sequestratie.

Het hoogste bod goedgekeurd wordende, zal de *Katoen*, onmiddellijk na de toewijzing, tegen *contante betaling*, in ontvangst moeten genomen worden.

(8306) Paramaribo, den 28 Mei 1851.

Statistiek.

Gedurende het 1e. kwartaal 1851, zijn alhier

Aangekomen: uit Nederland 18, uit Noord-Amerika 7 en uit vreemde Plaatsen 35, — te samen 60 schepen.

Vertrokken: Naar Nederland 15, naar Noord-Amerika 9 en naar vreemde Plaatsen 32, — te samen 56 schepen.

UITGEVOERD:

Naar *Nederland*: 6.243.013 ponden suiker, 166.425 ponden schoone katoen, 4.970 gall.

Melassie, 8.830 dito rum, 531 ponden Arrow-root, 4.996 ponden huiden, 139.315 dito kwassiehout, 77 dito Vischlijm, 1430 dito oud koper, 150 piès vierkant hout, 3 kisten koopmanschappen.

Naar *Noord-Amerika*: 157.212 ponden suiker, 158 dito heele koffij, 303 dito gebr. dito, 9.308 dito cacao. 209.518 gall. melassie, 230 dito rum, 968 ponden huiden, 300 dito kwassiehout, 300 stuks china'sappelen, 2 kisten confituren, 10 piès meubelhout, 6 k. Jenever, 29 vaten azijn, 100 do. schorsen en boomen, 20 kistjes spermacetie kaarsen, 1 kist schilderijen. — *Uit het Entrepôt*: 25 groene kelders Jenever, 25 roode dito dito. *Voor Exportatie*: 95 vaten melassie.

Naar *Vreemde Plaatsen*: 595.484 p. suiker, 95.911 dito schoone katoen, 14.362 gallons melassie, 4.016 dito rum, 1.630 dito dram, 252 ponden gomma, 810 dito pindaas. — *Algemeede*: 6 manden aardappelen, 20 dozijn stuks diverse aardewerk, 34 vaten azijn, 3000 stuks banannen planten, 7 vaten bakkeljaauw, 20 vaten, 30 vaatjes en 23 kistjes beschuit, 1 kist inhoudende 3 dozijn flesschen bitter, 125 kistjes bokkings, 20 dito brandewijn, 1 k. glaswerk, 8 mandjes guignolet, 1 vat en 109 stuks Hammen, 20 tobбетjes Haring, 4.967 kubiek voeten en 15 piès hout, 112 kelders Jenever, 222 z. m. en 10 kistjes edammer kazen, 20 piès knieën, 2 kisten koekjes en beschuitjes, 4675 ponden koenboehout, 13 kistjes koopmanschappen, 1 kist en 36 halve flesschjes likør, 10 mandjes maccaronie, 3 kistjes marascino, 5 mandjes en 19 kistjes zoete olie, 5 koffers parfumerien, 1 vat petits pois, 25 piès ceder en 20 dito kopie planken, 5 kisten reuzel in blik, 2 kisten sardines, 100 vaatjes saucijsjes en worst, 7 manden seltserwater, 2 kistjes en 30 kwart kistjes sigaren, 5 halve en 6 kwart vaten spek, 14 kippen stokvisch, 1 rol stokken en pijpenroeren, 24 stuks schapen, 59 vaten vleesch, 5 kisten muscaatwijn, 100 vaatjes zalm. — *Uit het Entrepôt*: 420 groene, 235 roode 18 witte kelders en 2 vaten Jenever, 1 vat roodewijn. — *Exportatie*: 200 vaten blom, 100 bossen hoepels, 2 kisten en 1 blikken koker koopmanschappen en 20 piès Zeildoek.

Nieuwstijdingen.

PARAMARIBO, den 28 Mei 1850.

Gisteren avond vierde de *Surinaamsche Maatschappij van Weldadigheid* haar jaarlijksch feest, en gaf verslag van hare bemoeijingen en verrigtingen gedurende den afgelopen jaar-kring.

De medebestuurder, de Heer B. E. Colaço, trad als haar tolk op, hield de vergadering aangenaam bezig met het uitspreken van een sierlijk voorwoord, kweet zich daarna op eene lofwaardige wijze, door het leveren van een even beknopt als zakelijk verslag van de werkzaamheden der Maatschappij, en eindigde met eene opwekking tot deelneming in deze schoone inrigting.

Eene talrijke menigte woende deze plegtigheid bij, welke opgeluisterd werd door de tegenwoordigheid van Zijne Excellentie den Gouverneur, onderscheidene Civiele en Militaire autoriteiten, eene groote schare van vrouwen, en een welbezet orkest, hetwelk den spreker aangenaam afwisselde en tevens het gezang der kweekelingen begeleidde.

Wij hopen, dat de indruk, die zoowel de gunstige afloop van dit feest, als de hernieuwde overtuiging van de heilzame bedoelingen der Maatschappij, zoo blijkbaar op allen heeft te weeg gebracht, de strekking moge hebben om die inrigting meer en meer in de algemeene belangstelling te doen deelen, en eene uitbreiding van haren werkkring de vrucht moge zijn van de onvermoeide pogingen, welke tot hare instandhouding en bloei worden aangewend.

PRODUCTEN-HANDEL.

Suiker:

Bij inschrijving verkocht, ter Gouvernements-Secretaria.

Op den 27n. dezer, 20 vaten van Plant. Catharina Sophia, a 7,11 cent.

Katoen:

Ter Griffie van het Gerechtshof.

Den 28n., 13 balen van Plant. Livonia, a 33,65 cent.

Scheepvaart.

UITGEZEILD.

Den 28sten dezer, Z. M. Schoener de Vos, kommandant A. A. de Vries, via het Neder-distrikt Nickerie, naar Nederland.

ADVERTENTIEN.



De heer D. JUDA, is gekwalificeerde Deurwaarder bij het Gerechtshof, tevens Logement- en Koffijhuishouder, bij wien J. MILLAR van Demerary, inwoont.

De heer J. JUDA, broeder van voornoemen D. JUDA, is Broodbakker, tevens commissionair voor den verkoop van een gedeelte der Goederen, welke door J. MILLAR van Demerary, worden ingevoerd.

De heer H. D. SAMSON, is looper bij de heeren Gebrs. REELFS, tevens zwager van de beide voornoemde heeren JUDA, en ofschoon denzelfden naam dragende als de ondergeteekende, doch maar wijdloopig aan hun vermaagschapt.

Dit tot nadere opheldering van de advertentie, door D. JUDA in de courant van gisteren geplaatst.

De ondergeteekenden moeten zich als makelaars en commissionairs somtijds veel laten welgevallen, maar er kunnen toch dingen gevegd worden, welke zij begrijpen tegen pligt en Eer te zijn, en welke zij dan moeten weigeren. Zij willen zich niet aan Indiscretie schuldig maken en den sluier ophellen van de zaak, welke de eerste botsing tusschen J. MILLAR en hun heeft te weeg gebracht: zij hebben zich dus alleen daartoe bepaald, om aan te stippen, dat die aan het meereendeel der Broodbakkers bekend is. Het spijt hun, dat zij de zaken van JOHN MILLAR hebben moeten opgeven, evenzeer als het hun leed doet, dat J. MILLAR en D. JUDA gepoogd hebben hun door advertenties op vindictive wijze te benadeelen. Zij vermeenen echter bij het Publiek bekend te zijn als werkzame en zuinige menschen, en daar zij des niet-tegenstaande geene schatten hebben overgehouden, zoo zal dit denkelijk het verdacht ter neder slaan, als of zij zich aan oneerlijke of kwade streken hadden schuldig gemaakt.

En wat nu betreft het medelijden van D. JUDA, zoo heeft hetzelfde zich niet zoo ver uitgestrekt, dat hij niet alle overredingskracht zoude hebben aangewend, om één der Vennooten van de ondergeteekenden over te halen, om tegen betaling der jaarlijksche contributie, Lid te worden van zijne Handel- en Zeevaart Societeit.

De ondergeteekenden zijn niet meesters van zoo klassieke taal als D. JUDA, en onthouden zich van elke aanmerking op zijne beleedigende woorden. Zij hebben zelfverdediging gebezigd, voor zooverre zij geacht hebben, dat dit voor hunnen goeden naam onmisbaar was, en daar dit doel thans misschien gedeeltelijk bereikt is, zoo zullen zij in geen verlangden pennestrijd treden, en verdere advertenties onbeantwoord laten.

Wie het nadere wil weten, doe onderzoek bij de broodbakkers.

Paramaribo, den 28 Mei 1851.

(8338)

GEBROEDERS SAMSON.

Societeit: De Vereeniging.

Algemeene Vergadering op Zaterdag den 31n. dezer, des avonds om acht ure.

Huishoudelijke Werkzaamheden.

Paramaribo, den 29 Mei 1851.

De Secretaris,

(130) A. T. KRUIJTHOFF.

Een Jongeling

met het geneeskundig vak eenigzins bekend, of daarin wenschende opgeleid te worden, kan bij een der Geneesheeren alhier geplaatst worden. — Hierop reflecterende, adressere men zich bij billet onder La. C. ter dezer Drukkerij. (9120)

Die iets te vorderen heeft

van- of verschuldigd is aan nu wijlen Mevrouw J. E. Woelfing, wordt verzocht opgave te doen, en betaling te presteren bij

Den Executeur Testamentair, (9121) E. T. A. GREEBER.

Uit Londen,

via Demerary, per la Belle Poule, kapt. M. GAIMO, ontvangen en te bekomen bij

GEBRs. BARNETT:

Iersch Linnen, Linnen-Katoen, garen Damast, zwart Prinsensstof, dito PARAMATTA, zwarte stoffen Jassen en Rokken, bruin linnen Jassen, grijs Linnen Dril, zwarte Crêpe, Kamerdoek, bl. en ongebl. HEEREN SOKKEN, vrouwen, meisjes en kinder KOUZEN zwarte dito, zwarte en gekl. Zijden KINDER-KWASTJES, verlakte leeren Banden, Schotsche Mutsen, Beddetijk, sijne en ordin. Linnen Linten, Matraslinten, Cambrics Zakdoeken.

Een assortiment Heeren en Dames zijden Parapluien, dito Parasols, katoenen Parapluien en Parasols, Geldbeursjes, Floeioolders, dames zwarte gekleurde Laarzen, zwart, blaauw en rood Inkt, en de bekende beste Londensche Pickles in soorten.

Een nieuw assortiment AARDWERK, waaronder differente Koffij- en Thee Kopjes en Schotels in soorten.

Heele en halve Puncheons, Halve Leggers. KOFFERS in soorten en veel meer andere Goederen. (8339)

Aangebragt per de schoener Waterloo, van Demerary, en te bekomen tegen civiele prijzen, à Kontant, bij

J. JUDA:

Kalk in vaten, Engelsche Zeep, le. kwaliteit Iersche Boter in groote en kleine vaatjes en Pale Ale in vaten.

[9122] Paramaribo, den 27 Mei 1851.

Gedrukt bij J. C. MULLER Az.